

Fær Jákup bjargað Borg ella fer hotellið á tvang:



Avgerðin fellur í hesi ella næstu viku um hotellið fer á tvang ella ikki. Tað velst um tað ber til at umfíggja lánini. Um Jákup Joensen fer at bjóða uppá hotellið, fer tað á tvang, veit hann enn ikki at siga.
Mynd: Kalmar

Eingin móguleiki at klára fíggjarligu skyldurnar

- um vit ikki fáa umfíggjað lánini. Avgerðin fellur móguliga longu í vikuni, sigur Jákup Joensen, eigari á Hotel Borg

Herfyri kravdi Kredittforeiningin Danmark Hotel Borg lýst á tvingsilssølu. Hotellið hevði ikki greitt sínar skyldur móttvegis størsta lángevaranum, sum eisini hevur 1. vedrætt í hotellinum. Skuldin var við at gerast ársgomul, og skuldi kredittforeiningin varðveita sín 1. vedrætt kundir hon ikki gera annað.

Sjálv tvingsilssølan er sett til at vera í fútarættinum hósdagin 5. september. Men kann Jákup Joensen fáa fíggjarligu viðurskiftini á hotellinum á rættkjøl áðrenn henda dag?

Hotelleigarin er ikki heilt visir.

-Vit hava gjørt eitt uppligg til okkara verandi lángevarar um eina umfíggjng, so nú er tað upp til teirra. Fáa vit ikki eina umfíggjng í lag er eingin móguleika at reka hotellið víðari við teimum núverandi fíggjarligu byrðum, sum liggja á tí, sigur Jákup Joensen. Hann ronar við at fáa svar síðst í hesi ella fyrst í næstu viku.

Hann sigur, at umsetningurin hjá hotellinum er nóg minkaður seinastu trý árin. Serliga í 1989 minkaði umsetningurin nóg. Helt sær á einum nøkumlunda jøvnum støði í fjór, og í ár er ein lítul øking at hóma. Hann vónar, at hetta er tekin um at tað fer at ganga rætta vegin. Skal hotellið klára sínar fíggjarligu skyldur, má umsetningurin vera millum

25 og 30 milliónir, sum hann var í 1988, sigur Jákup Joensen og leggur aftrat, at í dag restar nógvi.

-Sjálvandi hava vit roynt

at spart har vit hava kunnað, men tað er eisini mark fyri, hvussu nógvi sparast kann. Vit hava eisini hugsað um at steingja hotellið um vetur-

in, men hesum ætlanum sleptu vit, tí vit bóru ótta fyri at missa meira fyri minni. Tá høvdu vit ikki staðið serliga væl tilbúgvn til summartíðina, heldur

Jákup Joensen fyri.

Í summar hevur hotellið verið sett umleið 70%. Hetta verður roknað sum gott, men vetrarmánaðirnir er hall hvønn mánað, sigur

Jákup Joensen, sum enn hevur eina vón um at kunna bjarga hotellinum frá eini tvangsølu.

tór.-

Havnin millum aðrar norðurlenskar høvuðsstaðir

Í samband við at umboð fyri býráðið í Mariehamn á Ålandi vitjaði Tórshavnar Býráð í síðstu viku, undirskrivaðu báðir býráðsfor-

mennir, Ritva Sarin Grufberg og Poul Michelsen undir eina áheitan á býráðið í Nuuk, um at hesir triggir høvuðsstað-

irnir saman skuldu søkja um at vera við í norðurlenskum høvuðsstaðarsamstarvi.

Frammanundan fer fram

eitt rættiliga neyvt samstarv á millum øðrum mentunnarliga økinum millum Helsingfors, Stockholm, Oslo, Keyp-

mannahavn og Reykjavík.

Í áheitanini verður millum annað sagt, at síðani sjálvstøðuga stóða Grønlands, Føroya og Ålands er víðurkend innan norðurlenskt samstarv, er tað av enn størri týðningi, at hesir triggir høvuðsstaðirnir verða við í einum norðurlenskum høvuðsstaðarsamstarvi.

Áðrenn meira hendir við áheitanini á býráðið í Nuuk, skal hon samtykkjast bæði í býráðnum í Mariehamn og í Havn.

Tað skilst, at serliga umboðini úr Mariehamn vóru sinnað fyri hesum norðurlenska samstarvi. Millum annað fyri at gera umheiminum púra greitt hvønn veg teirra vilji til økt samstarv skal ganga.

tór.-

